

1000000

XII

L Le présent Register contenant *Dix*
Feuilles et destiné à inscrire pendant l'an 12 les Actes de Mariage de la
Mairie de *Hillish* a été coté et paraphé par première
et dernière, par Nous, Président du Tribunal de première instance de
l'Arrondissement de *Leir* en conformité de l'article 41,
chapitre premier du titre 2 de la loi du 20 ventôse an 11, inséré au
N.º 257 du Bulletin des Lois.

A *Leir* le *28 fructidor* an 11 de la République
française, une et indivisible.

Jaeger



J. Willits
ACTE DE MARIAGE.

176

N.° 1. MAIRIE de *Wilib*

ARRONDISSEMENT communal de *Crevin*

Du *quatre* du jour du mois de *Vendémiaire* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Guillaume Chopin*

âgé de *trante six* ans, né à *Crauc* Département
d' *Mayenne* le *vingt* du mois de *septembre*
an *1764* profession de *maçon* demeurant à *Wilib*
Département de *la Roer* fils *legitime*
de *Guillaume Chopin* vivant
demeurant à *Crauc* Département d' *Mayenne*
et de *Marguerite Durin* décédée

Et de *Marie Agnes Eber* âgée de *vingt un* ans, née
à *Wilib* Département de *la Roer*
fille *legitime* de — — — — — demeurant
à — — — — — Département d' — — — — —

et de *Anne Marie Schmitz* vivante

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Wilib*

et affichés aux termes de la loi; *sur* *le* *vingt* *deux* *deux* *le*
vingt *cinq* *fructidor* et *premier* *jour* *complémen-*
taire *de* *cet* *an* *ont* *été* *donnés* *le* *consentement* *de* *la* *Mère*
de *l'époux* *et* *les* *actes* *de* *naissance* *des* *époux*
le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un

la *Citoyenne* *Marie Agnes Eber*

l'autre le *jeune* *Guillaume Chopin*
En présence de *Hubert August* demeurant à *Wilib*
Département de *la Roer* profession de *journalier*
âgé de *cinquante* *ans*

De *David Holz* demeurant à *Wilib*
Département de *la Roer* profession de *filou de lance*
âgé de *cinquante trois* *ans*

De *Pierre Eldenrodt* demeurant à *Wilib*
Département de *la Roer* profession de *filou de lance*
âgé de *quarante* *ans*

Et de *Pierre Hahn* demeurant à *Wilib*
Département de *la Roer* profession de *journalier*
âgé de *quarante et un* *ans*, les *quatre* *ne*
sont *pas* *parents*

Après quoi, moi *Willits* — Maire de *Wilib*
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *signé* *Guillaume Chopin*

Et *les* *autres* *ont* *déclaré* *en* *leur* *savoir* *signé*

Willits

ACTE DE MARIAGE.

N.º 2 MAIRIE de Willich

ARRONDISSEMENT communal de Cuveld

Du quatre du jour du mois de Vendémiaire an Douze de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de Pierre Jaque Schiefers

âge de Trente ans, né à Bostlar Département de la Roer le Vingt quatre du mois de octobre an 1773 profession de Domestique Actif demeurant à Willich Département de la Roer fils légitime de Guillaume Schiefers vivant demeurant à Bostlar Département de la Roer et de Agnes Mullart aussi vivante

Et de Anne Catharine Winter âgée de Vingt cinq ans, née à Wierden Département de la Roer fille légitime de Jean Pierre Winter demeurant à a Wierden Département de la Roer et de Helene Junkers décédée

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à Willich

et affichés aux termes de la loi; le Vingt cinq jour complémentaire de l'an de la Liberté et premier jour complémentaire de l'an de la République

et les actes des Groupes de naissance le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un la Citoyenne Anne Catharine Winter l'autre le Citoyen Pierre Jaque Schiefers

En présence de Pierre Schiefers demeurant à Willich Département de la Roer profession de Cordonnier âgé de soixante sept ans

De Gerard Suckels demeurant à Willich Département de la Roer profession de Basementier âgé de cinquante ans

De Jean Pierre Morsch demeurant à Willich Département de la Roer profession de journalier âgé de quarante deux ans

Et de Pierre Hahn demeurant à Willich Département de la Roer profession de journalier âgé de quarante et un ans, les témoins ne sont pas parents

Après quoi moi Louis Maire de Willich faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins

signés J. Schiefers et les autres ont déclaré ne s'en avoir signé



ACTE DE MARIAGE.

Fragnon

N. 3

MAIRIE de *Wilib*

ARRONDISSEMENT communal de *Crueld*

Du *jour* du jour du mois de *Vendemiaire* an *day* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Christian Vuuls*

âgé de *huit* ans, né à *Wilib* Département de *la Zoer*
le *premier* jour du mois de *avul*
an *1766* profession de *Cultivateur* demeurant à *Wilib*
Département de *la Zoer* fils *legitime*
de *Henrij Vuuls* décédé
demeurant à *Wilib* Département de *la Zoer*
et de *Margurite Hausen Nivant*

Et de *Anne Marguerite Gens* âgée de *vingtsept* ans, née
à *Norschenbroch* Département de *la Zoer*
fille *legitime* de *Jean Gens Nivant* demeurant
à *Norschenbroch* Département de *la Zoer*
et de *Catharine Zehnhauser* amie *Nivant*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Wilib* et *Norschenbroch*

et affichés aux termes de la loi; *date* *Acte de Norschenbroch*
et de *Wilib* du *neuf* *Vendemiaire*

public le *deux* et *neuf* *Vendemiaire* et le con-
sentement des *Parents* et les actes de naissance des *Epoux*

le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un
la *jeune* *Anne Marguerite Gens*
l'autre *le* *Christian Vuuls*

En présence de *Jean Gens* demeurant à *Norschenbroch*
Département de *la Zoer* profession de *Cultivateur*
âgé de *huit* *vingt* ans

De *Theodor Gens* demeurant à *Norschenbroch*
Département de *la Zoer* profession de *Cultivateur*
âgé de *huit* *vingt* ans

De *Arnould Vuuls* demeurant à *Norschenbroch*
Département de *la Zoer* profession de *Cultivateur*
âgé de *huit* *vingt* ans

Et de *Geoffroi Vuuls* demeurant à *Wilib*
Département de *la Zoer* profession de *Cultivateur*
âgé de *vingt* *sept* ans. *premier* *beuvins* *perd* *second*
frère de l' *Epouse*, *troisième* et *quatrième* *frères* de l' *Epoux*

Après quoi, moi *Christian Vuuls* Maire de *Wilib*
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *signe* *Theodor Gens* *Fritz Vuuls*

Marguerite Christian Vuuls Jean Gens
Arnould Vuuls *signe* *Theodor Gens* *Fritz Vuuls*

ACTE DE MARIAGE.

N.º 4 MAIRIE de *Wiltich*

ARRONDISSEMENT communal de *Gravelle*

Du *21* *juil* du jour du mois de *Vendémiaire* an *5* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Antoine Mullers*

âgé de *vingt cinq* ans, né à *Wiltich* Département de *la Roer*
le *20* du mois de *avril*
an *1778* profession de *Cordonnier* demeurant à *Wiltich*
Département de *la Roer* fils *majeur*
de *Jon* *Mullers* vivant
demeurant à *Wiltich* Département de *la Roer*
et de *Jean* *Catharine* *Vinnerly*

Et de *Catharine* *Adelaid* *Akers* âgée de *vingt six* ans, née
à *Wiltich* Département de *la Roer*
fille *légitime* de *Jacques* *Akers* demeurant
à *Wiltich* Département de *la Roer*
et de *Catharine* *Martin* *lous* *deux* *deux* *deux*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à *Wiltich* le *deux* et *neuf* du *Mois* de *Vendémiaire* et affichés aux termes de la loi; *Le* *consentement* des *parents* respectifs

et les actes des naissances des *Group* le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un *la* *Belwijnne* *Catharine* *Adelaid* *Akers* l'autre *le* *Belogon* *Antoine* *Mullers*

En présence de *Jon* *Mullers* demeurant à *Wiltich* Département de *la Roer* profession de *Cordonnier* âgé de *cinquante* *neuf* ans

De *Jean* *Cure* *Akers* demeurant à *Wiltich* Département de *la Roer* profession de *Boutelier* âgé de *vingt* *neuf* ans

De *Joseph* *Akers* demeurant à *Schneibarn* Département de *la Roer* profession de *Boutelier* âgé de *vingt* *deux* ans

Et de *François* *Akers* demeurant à *Wiltich* Département de *la Roer* profession de *Boutelier* âgé de *vingt* *et* *un* ans *premier* *bin* *del* *Group*, les autres *freres* de *l'epouse*

Après quoi moi *Wiltich* Maire de *Wiltich* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins

Jon Mullers *Joseph* *Akers* *Antoine Mullers*
Antoine Mullers *Johann* *peter* *Akers*



ACTE DE MARIAGE.

N.° *2* MAIRIE de *Wilib*

ARRONDISSEMENT communal de *Crevel*

Du *Deux* du jour du mois de *Brumaire* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Jean Etien Urschelen*

âgé de *vingt trois* ans, né à *Wilib* Département de *la Roer*
le *dix huit* du mois de *octobre*
an *1790* profession de *Cultivateur* — demeurant à *Wilib*
Département de *la Roer* fils *majeur*
de *Jean Henry Urschelen*
demeurant à *Wilib* Département de *la Roer*
et de *Sibille Scheppen* aussi *veuf*

Et de *Anne Catharine Dorkes* âgée de *vingt un* ans, née à *Wilib* Département de *la Roer*
fille *majeure* de *Daniel Dorkes* aussi *veuf* demeurant à *Wilib* Département de *la Roer*
et de *Marie Gertrud Horstch* *veuve*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à *Wilib* le *dix et vingt trois* de *Mois de Novembre* et affichés aux termes de la loi;

et les actes de naissance des *époux* le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un *l'épouse* *Anne Catharine Dorkes* l'autre *le gendre* *Jean Etien Urschelen*

En présence de *Jean Urschelen* demeurant à *Crevel* Département de *la Roer* — profession de *journalier* âgé de *vingt ans*

De *Jean Romer* — demeurant à *Wilib* Département de *la Roer* — profession de *Maitre serrant* âgé de *vingt deux ans*

De *Jean Pierre Horstch* demeurant à *Wilib* Département de *la Roer* — profession de *journalier* âgé de *quarant deux ans*

Et de *Jean Mathieu Dorkes* demeurant à *Wilib* Département de *la Roer* — profession de *Cultivateur* âgé de *vingt quatre ans* *premier beau neveu* *troisième oncle de l'époux* *quatrième frère de l'époux*

Après quoi, moi *Jean* Maire de *Wilib* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins *signé*

Johann Dorkes *Johann Urschelen* *Johann Romer* *Johann Horstch* *Johann Mathieu Dorkes* *Jean Etien Urschelen* *Anne Catharine Dorkes*

ACTE DE MARIAGE.

N.º 6 MAIRIE de Willich

ARRONDISSEMENT communal de Cœvelin

Du 20 du jour du mois de Brumaire an 2 de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de Jean Pierre Havel

âge de vingt sept ans, né à Fischelen Département de la Roer le huit du mois de octobre an 1776 profession de Cordonnier demeurant à Willich fils majeur de Jean Havel décédé demeurant à Willich Département de la Roer et de Sibille Hosters décédée

Et de Marie Emille Essers âgée de vingt six ans, née à Redboudich Département de la Roer fille majeure de Herman Essers décédé demeurant à Willich Département de la Roer et de Barbara Boschen vivante

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à Willich

et affichés aux termes de la loi; le Brumaire vendémiaire et sept brumaire, le Consentement de la mère vivante de l'Époux

et les actes de naissance des Époux le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Époux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un la Citoyenne Marie Emille Essers l'autre le Citoyen Jean Pierre Havel

En présence de Henry Dahm demeurant à Willich Département de la Roer profession de filateur de laine âgé de cinquante trois ans

De Pierre Hahn demeurant à Willich Département de la Roer profession de journalier âgé de quarante un ans

De Jacques Hoff demeurant à Willich Département de la Roer profession de cultivateur âgé de cinquante ans

Et de Germain Havel demeurant à Willich Département de la Roer profession de Cordonnier âgé de vingt cinq ans, premier Beau frère de mon frère de l'Époux les autres non parentés

Après quoi moi Louis Maire de Willich faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins

signé par les témoins et le Maire

50 1859 I. H. Gestorben 28 1848

Grappes

ACTE DE MARIAGE.



N. *7*

MAIRIE de *Wiltich*

ARRONDISSEMENT communal de *Crewelt*

Du *dis huit* du jour du mois de *Brumaire* an ^{*deux*} de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Jean Lorent Voten*

âgé de *Vingt trois* ans, né à *St. Antoine* Département de *la Loer* le *treute* du mois de *Mars* an *1780* profession de *Assesseur* demeurant à *Schiefbaran* Département de *la Loer* fils *majeur* de *Henrij Vipten* demeurant à *St. Antoine* Département de *la Loer* et de *Veronique Schutten*

Et de *Eve Sibille Hamachers* âgée de *Vingt deux* ans, née à *Wiltich* Département de *la Loer* fille *majeure* de *Jean Conrad Hamachers* demeurant à *Wiltich* Département de *la Loer* et de *Cucille Giesen vivante*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à *Schiefbaran* et *Wiltich* le *sept* et *quatorze* *Brumaire* an *deux* et affichés aux termes de la loi; *de Vingt deux* ans *les Consentements des Parents*

et *les actes de naissance des Epoux*

le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un *la P^{me} Eve Sibille Hamachers* l'autre *le P^{re} Jean Lorent Voten*

En présence de *Henrij Dammer* demeurant à *Wiltich* Département de *la Loer* profession de *Assesseur* âgé de *treute deux* ans

De *Guerré Meusmes* demeurant à *Wiltich* Département de *la Loer* profession de *Boulangier* âgé de *quarante et un* ans

De *Henrij Kamp* demeurant à *Wiltich* Département de *la Loer* profession de *Assesseur* âgé de *soixante et un* ans.

Et de *Jacques Mertens* demeurant à *Wiltich* Département de *la Loer* profession de *Charpentier* âgé de *cinquante et un* ans

Après quoi, moi *Jules* Maire d' *Wiltich* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins *signés. Louis Voten, Jean Lorent Voten, Eve Sibille Hamachers, Henrij Dammer, Guerré Meusmes, Jacques Mertens, Jules Maire*

Signés
Henrij Dammer

Les autres ont déclaré ne savoir écrire.

Jules

ACTE DE MARIAGE.

N.º 8 MAIRIE de *Wülst*

ARRONDISSEMENT communal de *Preuß*

Du *vingt* du jour du mois de *Brumaire* an *douze* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Jean Billings*

âgé de *vingt trois* ans, né à *Norschenbrach* Département de *la Loer* le *vingt un* du mois de *octobre* an *1780* profession de *domestique culin.* demeurant à *Wülst* Département de *la Loer* fils *majeur, naturel* de

demeurant à " " Département d " et de *Anne Catharine Billings* vivante demeurant à *Norschenbrach*

Et de *Anne Catharine Bongartz* âgée de *vingt huit* ans, née à *Wülst* Département de *la Loer* fille *majeure* de *Henrij Bongartz* décédé demeurant à *Wülst* Département de *la Loer* et de *Agnes Joh. M. Vivante*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à *Wülst*, le *sept et quatorze* *Brumaire* et affichés aux termes de la loi; de *vingt* *Vernose* *Servis*, le *Consentement*

et les actes de naissance des Epoux le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un *la Citoyenne Anne Catharine Bongartz* l'autre *le Citoyen Jean Billings*

En présence de *Jean Bongartz* demeurant à *Wülst* Département de *la Loer* profession de *journalier* âgé de *huit* ans

De *Jaquet Speis* demeurant à *Wülst* Département de *la Loer* profession de *Coutelier* âgé de *huit* ans

De *Mathieu Kauter* demeurant à *Liedberg* Département de *la Loer* profession de *journalier* âgé de *deux* ans.

Et de *Pierre Roggen* demeurant à *Wülst* Département de *la Loer* profession de *journalier* âgé de *quarante* ans

Après quoi moi *Maire* d. *Wülst* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins *signé* *jean bongartz* *Joh. M. Vivante* *Agnes Joh. M. Vivante*

Albert Jind *publ. M. Jind*, les autres ont déclaré ne savoir écrire *M. Jind*

ACTE DE MARIAGE.



N. 9

MAIRIE de *Willy*

ARRONDISSEMENT communal de *Pruselt*

Du *Vingt cinq* du jour du mois de *Brunaire* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de

Paul Wellings

âgé de *Vingt quatre* ans, né à *Laan* Département de *la Roer*
le *dix sept* du mois de *Janvier*
an *1779* profession de *Domestique futur* demeurant à *Willy*
Département de *la Roer* fils *majeur*
d *Pierre Wellings*
demeurant à *Laan* Département de *la Roer*
et de *Anne Gudrut Puse* tous deux *décédés*

Et de *Anne Barbara Eheisen* âgée de *vingt quatre* ans, née
à *Budgen* Département de *la Roer*
fille *majeure* de *Phillip Eheisen* demeurant
à *Weyenbroich* Département de *la Roer*
et de *Salpaire Vöner* tous deux *vivants*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Willy et Arath* le *quatorze*
et Vingt et un Brunnaire
et affichés aux termes de la loi; sur *Vingt Ventes* *deux*

et les actes des naissances des Epoux
le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un
la femme *Anne Barbara Eheisen*
l'autre *le* *Paul Wellings*

En présence de *Therij Limes* demeurant à *Wyll*
Département de *la Roer* profession de *Selver delaine*
âgé de *Vingt quatre* ans

De *Jean Schreiner* demeurant à *Willy*
Département de *la Roer* profession de *journalier*
âgé de *vingt cinq* ans

De *Arnold Eisen* demeurant à *Willy*
Département de *la Roer* profession de *Baillier*
âgé de *vingt ans*

Et de *Christian Mollen* demeurant à *Willy*
Département de *la Roer* profession de *journalier*
âgé de *Vingt huit* ans *premier beau frère des*
Epoux les autres non parents

Après quoi, moi *Maire* de *Willy*
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *signés* *Therij Limes* *Jean Schreiner* *Christian Mollen*

les autres ont déclaré ne savoir écrire.

ACTE DE MARIAGE.

N.° 10 MAIRIE de *Witlich*

ARRONDISSEMENT communal de *Frevel*

Du *premier* du jour du mois de *juin* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Jacques Wallert*

âgé de *vingt et un* ans, né à *Niel* Département de *la Roer*
le *vingt neuf* du mois de *Avril*
an *1797* profession de *cultivateur* demeurant à *Altenkirchen*
Département de *la Roer* — fils *majeur*
de *Cornelle Wallert*
demeurant à *Niel* — Département de *la Roer*
et de *Marie Venissing* tous deux *vivans*

Et de *Anne Marguerite Hausmann* âgée de *vingt cinq* ans, née
à *Witlich* Département de *la Roer*
fille *majeure* de *Michel Joseph Hausmann* demeurant
à *Witlich* Département de *la Roer*
et de *Catharine Schmitz* tous deux *décédés*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Witlich et Altenkirchen* le *vingt et*
un et vingt huit *Brumaire*
et affichés aux termes de la loi; *ou vingt deux*

et les actes de naissance des *Époux*
le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Époux présens ont déclaré prendre en mariage, l'un
la citoyenne Anne Marguerite Hausmann
l'autre *de son* *Jacques Wallert*

En présence de *Michel Schmitz* demeurant à *Witlich*
Département de *la Roer* profession de *cultivateur*
âgé de *cinquante deux* ans

De *Adrien Heijer* demeurant à *Altenkirchen*
Département de *la Roer* profession de *cultivateur*
âgé de *vingt et un* ans

De *Joseph Hüttenes* demeurant à *Witlich*
Département de *la Roer* profession de *cultivateur*
âgé de *vingt trois* ans

Et de *Pancras Hüttenes* demeurant à *Witlich*
Département de *la Roer* profession de *caseméen*
âgé de *quarante quatre* ans, premier oncle de l'époux

seul *beaufrère* de l'époux les autres non *présens*
Après quoi moi *Le Maire* de *Witlich*

faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *signé* *Jacob Wallert* *Anne Marguerite Hausmann*

Cedam Heijer *Mirjoel Smits* *Joseph Hüttenes* *Pancras Hüttenes*

ACTE DE MARIAGE.

Erasmus

N.° MAIRIE de *Wilm*

ARRONDISSEMENT communal d *Wilm*

Du *vingt un* du jour du mois de *Novembre* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Mathieu Henry Ferbers*

âgé de *vingt et un* ans, né à *Budgen* Département d *la Loer*
le *deux* du mois de *Janvier*
an *1773* profession de *Marchal ferrant* demeurant à *Wilm*
Département d *la Loer* fils *majeur*
d *Paul Ferbers* *vieillard*
demeurant à *Budgen* Département d *la Loer*
et de *Marie Magdalene Huppertz* *veuve*

Et de *Catharine Marguarite* âgée de *vingt cinq* ans, née
à *Wilm* Département d *la Loer*
fille *majeure* de *Henry Baermann* demeurant
à *Wilm* Département d *la Loer*
et de *Gordant Jmlantz* *veuve*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Wilm* le *huit et quinze*
Novembre
et affichés aux termes de la loi;

Et le consentement verbal des Parents

et les actes de naissance des Epoux
le tout en formé; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un
la Citoyenne *Catharine Marguarite Baermann*
l'autre *Mathieu Henry Ferbers*

En présence de *Henry Baermann* demeurant à *Wilm*
Département d *la Loer* profession de *Marchal ferrant*
âgé de *soixante deux* ans

De *Nichel Hauen* demeurant à *Wilm*
Département d *la Loer* profession de *Cultivateur*
âgé de *quarante six* ans

De *Etienne Pers* demeurant à *Wilm*
Département d *la Loer* profession de *Culteur*
âgé de *cinquante deux* ans

Et de *Henry Venson* demeurant à *Wilm*
Département d *la Loer* profession de *Marchal ferrant*
âgé de *vingt et un* ans *premier père de l'epouse*
second beau père les autres non parentes

Après quoi, moi *Mus* Maire d
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *signé*

Catharine Marguarite Baermann *Henry Baermann* *Etienne Pers* *Henry Venson*
Chien Pers *veuve* *ne savoir écrire*

ACTE DE MARIAGE.

N.º 12. MAIRIE de *Wüllich*

ARRONDISSEMENT communal de *Coerle*

Du *sept* du jour du mois de *Germinal* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *François Axel*

âgé de *vingt cinq* ans, né à *Schiffbahrn* Département de *la Roer*
le *vingt* du mois de *février*
an *1765* profession de *tailleur* demeurant à *Wüllich*
Département de *la Roer* fils *majeur*
d' *Jean Guillaume Axel*
demeurant à *Schiffbahrn* Département de *la Roer*
et de *Agnes Moritz* aussi *décédée*

Et de *Catharine Diepes* âgée de *quarante* ans, née
à *Wüllich* Département de *la Roer*
fille *majeure* de *Guillaume Diepes* demeurant
à *Wüllich* Département de *la Roer*
et de *Catharine Corschen* tous deux *vivants*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Wüllich* le *vingt et deux* *germinal*
et affichés aux termes de la loi;

Le Consentement des Parents des Epoux

et les actes de naissance des Epoux

le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un

le *premier* *Catharine Diepes*

l'autre le *second* *François Axel*
En présence de *Guillaume Diepes* demeurant à *Wüllich*
Département de *la Roer* profession de *boucher*
âgé de *soixante cinq* ans

De *Paul Cronnen* demeurant à *Wüllich*
Département de *la Roer* profession de *journalier*
âgé de *cinquante* ans

De *Mathieu Diepes* demeurant à *Wüllich*
Département de *la Roer* profession de *cabaretier*
âgé de *vingt six* ans

Et de *Henry Diepes* demeurant à *Wüllich*
Département de *la Roer* profession de *ordonnier*
âgé de *vingt cinq* ans, *premier* *père* *de* *l'époux* *de* *son* *deuxième*
époux - le *second* *beau* *père* *de* *l'époux*

Après quoi moi *Jean* Maire de *Wüllich*
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *signé*

par *les* *docteurs* *Avoué* *Mathias Diepes* *Jud* *ministre* *Public* *Jean*
l'époux *selon* *le* *savoir* *signé*

Wüllich

ACTE DE MARIAGE.

Boisgongne

N.° 13 MAIRIE de *Wilk*

ARRONDISSEMENT communal de *Wilk*

Du *dix neuf* du jour du mois de *germinat* an ^{*deux*} de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Jean Pierre Guider*

âgé de *vingt huit* ans, né à *Wilk* Département
d' *la Rour* le *dix huit* du mois de *Novembre*
an *1777* profession de *Cultivateur* demeurant à *Wilk*
Département de *la Rour* fils *majeur*
de *Jean Mathieu Guider*
demeurant à *Wilk* Département d' *la Rour*
et de *Marie Catharine Bonen* encore vivante

Et de *Anne Catharine Beckers* âgée de *vingt* ans, née
à *Anrath* Département de *la Rour*
fille mineure de *Jean Beckers* demeurant
à *Anrath* Département d' *la Rour*
et de *Christine Zies* tous deux vivants

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications
de mariage faites à *Wilk* le *vingt et deux*
germinat de l'an présent
et affichés aux termes de la loi;

les Consentiments des parents respectifs
et particulièrement de l'épouse mineure

et les actes de naissance des Epoux

le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par
moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un
la 1^{re} Anne Catharine Beckers
l'autre *le 2^e Jean Pierre Guider.*

En présence de *Jean Beckers* demeurant à *Anrath*
Département de *la Rour* profession de *journalier*
âgé de *soixante et un* ans

De *Cheudor Guider* demeurant à *Wilk*
Département d' *la Rour* profession de *journalier*
âgé de *vingt trois* ans

De *Mathieu Stimpfen* demeurant à *Wilk*
Département de *la Rour* profession de *Cultivateur*
âgé de *deux* ans

Et de *Germain Peland* demeurant à *Wilk*
Département de *la Rour* profession de *Cultivateur*
âgé de *quarante quatre* ans, premier beau-père de
l'époux *Jean Pierre Guider* des autres non parentes

Après quoi, moi *Jules* Maire de *Wilk*
faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé
qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont
lesdits époux et témoins *Jean Beckers Cheudor Guider* déclaré

ne savoir écrire. Je soussigné Jules Maire de Wilk
Jean Beckers Cheudor Guider
Mathieu Stimpfen
Germain Peland

ACTE DE MARIAGE.

N.º 6 MAIRIE de Weisk

ARRONDISSEMENT communal de Crœul

Du vingt quatre du jour du mois de Germinal an deux de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de Jean Jaques Diekers

âgé de vingt huit ans, né à Schiefbahn Département de la Roer le vingt huit du mois de Janvier an 1776 profession de Chapelier demeurant à Schiefbahn Département de la Roer fils majeur demeurant à Schiefbahn

et de Catharine Corschen aussi vivante demeurant à Schiefbahn

Et de Catharine Elise Violen âgée de trente ans, née à Weisk Département de la Roer fille majeure de Jean Jean Violen demeurant à Weisk Département de la Roer et de Sybille Nobis aussi vivante

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à Schiefbahn et Weisk le deux et six huit du Mois de Germinal et affichés aux termes de la loi;

Le Consentement Verbal de l'Époux et l'Épouse

et les actes de naissance des Époux le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Époux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un la femme Catharine Elise Violen l'autre le sieur Jean Jaques Diekers

En présence de Jean Violen demeurant à Weisk Département de la Roer profession de Cultivateur âgé de trente sept ans

De Mathieu Jaques Violen demeurant à Weisk Département de la Roer profession de Cultivateur âgé de vingt sept ans

De Henry Franck demeurant à Schiefbahn Département de la Roer profession de Charpentier âgé de trente ans

Et de Etien Diekers demeurant à Weisk Département de la Roer profession de menuisier âgé de trente et un ans premier sous officier de l'époux second beaufrère de l'époux et autres non peints

Après quoi moi Mair de Weisk faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins

signé Jacobus Diekers, Gabriel Alolun, Mathieu Violen, Henry Franck, Etien Diekers, l'Époux

ACTE DE MARIAGE.

N.° 15 MAIRIE de Willich

ARRONDISSEMENT communal de Creveld

Du vingt six du jour du mois de Germinal an 4804 de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de Jean Henry Robertes

âgé de quarante ans, né à Willich Département de la Roer le sept du mois de Decembre an 1764 profession de Cultivateur demeurant à Willich Département de la Roer fils majeur et de feu Henry Robertes et de feu Gerard Jugmans

Et de Sibille Catharine Fischermans âgée de vingt deux ans, née à Northembrecht Département de la Roer fille majeure de Engelbert Fischermans demeurant à Willich Département de la Roer et de Margreth gens célibée

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à Willich le onze de germinal et affichés aux termes de la loi;

Le Consentement ou Père de l'Epouse

et les actes de naissance des Epoux

le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un la Citoyenne Sibille Catharine Fischermans l'autre le Citoyen Jean Henry Robertes

En présence de Pierre Sommer demeurant à Willich Département de la Roer profession de Vendeur de Biere âgé de quarante six ans

De Mathieu Guinder demeurant à Willich Département de la Roer profession de Tailleur âgé de soixante six ans

De Lorent Breyerd demeurant à Willich Département de la Roer profession de Cultivateur âgé de quarante ans

Et de Francois Albert demeurant à Willich Département de la Roer profession de Peintre âgé de vingt et un ans, les deux ne font pas parents

Après quoi, moi Louis Maire de Willich faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins

signé et lu par l'Epouse et les autres témoins déclarant ne savoir écrire

ACTE DE MARIAGE.

N.º 16. MAIRIE de Weich

ARRONDISSEMENT communal de Crevelt

Du dix sept du jour du mois de floréal an deux de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de

Sie Pohl

âgé de vingt huit ans, né à Obergeburth Département de la Rour le trois du mois de janset an 1775 profession de journalier demeurant à Weich Département de la Rour fils majeur demeurant à Obergeburth Département de la Rour et de sie Marie Voert

Et de Catharine Elise Beijers âgée de vingt ans, née à Weich Département de la Rour fille mineur de sie Pherrij Beijers demeurant à Weich Département de la Rour et de sie Barbara Peters

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à Weich le neuf et seize du mois de floréal

et affichés aux termes de la loi;

le Consentement du Beau grand pere et belle Mère et l'épouse mineure fait par le juge de paix le sie floréal.

et les actes de naissance des Epoux

Te tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un

la s'objointe Catharine Elise Beijers l'autre le sie Pohl.

En présence de sieolt hinfeler demeurant à Weich Département de la Rour profession de sieur de sein âgé de quarante deux ans

De Joseph Steiner demeurant à Weich Département de la Rour profession de Culteur âgé de trente deux ans

De Adam Steiner demeurant à Weich Département de la Rour profession de Cultivateur âgé de trente trois ans

Et de Mathieu Pörlen demeurant à Weich Département de la Rour profession de Culteur âgé de quarante deux ans premier beau pere

Après quoi moi sieur Maire de Weich faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins sieur Mathieu Pörlen premier beau pere

les autres ont déclaré ne s'opposer. Weich

ACTE DE MARIAGE.

N.° 117 MAIRIE de Weich

ARRONDISSEMENT communal de Weich

Du 19 du jour du mois de Messidor an 5 de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de Jean Pierre Welsen

âgé de soixante ans, né à Sank Département de la Roer le vingt deux du mois de septembre an 1743 profession de visserand demeurant à Weich Département de la Roer fils majeure de Guillaume Welsen sieur demeurant à Sank Département de la Roer et de Marie Magdelène Horens aussi sieur

Et de Anne Gerdrut Welden âgée de quarante huit ans, née à Weich Département de la Roer fille majeure de Jaquet Welden sieur demeurant à Weich Département de la Roer et de Catharine Jintin aussi sieur

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à Weich le vingt et un et vingt huit prairial et affichés aux termes de la loi;

et les actes de naissance des Epoux le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un

l'autre Anne Gerdrut Welden Jean Pierre Welsen

En présence de Henry Plantier demeurant à Weich Département de la Roer profession de fendeur de laine âgé de trente huit ans

De Henry Kolen demeurant à Weich Département d' idem profession de porcelain âgé de quarante cinq ans

De Gerard Theunissen demeurant à Weich Département d' idem profession de boulanger âgé de quarante deux ans

Et de Jaquet Klompren demeurant à Sriefbann Département d' idem profession de journalier âgé de cinquante huit ans les deux premiers sont les

enfants de l'épouse le troisième non parents le dernier beau père de l'épouse Après quoi, moi Weich Maire de Weich faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins signé

les autres ont déclaré ne savoir

ACTE DE MARIAGE.

N.º 18 MAIRIE de Weisk

ARRONDISSEMENT communal de *Crevelt*

Du *15* du jour du mois de *Mars* an *deux* de la Rép. fr.

ACTE DE MARIAGE de *Jean Pierre Bachmann*

âgé de *Vingt sept* ans, né à *Zoppentbroch* Département d *la Roer* le *13* du mois de *octobre* an *1777* profession de *garde forestier* demeurant à *Weisk* Département de *la Roer* fils *majeur* de *Jean Guillaume Bachmann* demeurant à *Zoppentbroch* Département d *la Roer* et de *Anne Marie Neppert* tout les deux *Parents*

Et de *Catharine Marguerite* âgée de *Vingt six* ans, née à *Weisk* Département de *la Roer* fille *majeur* de *Henry Erper* demeurant à *Weisk* Département de *la Roer* et de *Anne Catharine Donner* *Parents*

Les actes préliminaires sont extraits des registres des publications de mariage faites à *Weisk* le *Cinq et onze* *Mars* dernier et affichés aux termes de la loi;

Le Consentement des Parents

et *les actes de mariage des Epoux*

le tout en forme; de tous lesquels actes il a été donné lecture par moi, officier public, aux termes de la loi.

Lesdits Epoux présents ont déclaré prendre en mariage, l'un *Catharine Marguerite Erper* l'autre *Jean Pierre Bachmann*

En présence de *Jean Guillaume Bachmann* demeurant à *Zoppentbroch* Département d *la Roer* profession de *garde forestier* âgé de *quarante neuf* ans.

De *Robert Neppert* demeurant à *Nersen* Département de *la Roer* profession de *Maréchal ferrant* âgé de *trente* ans

De *Mathieu Erper* demeurant à *Weisk* Département de *la Roer* profession de *Cultivateur* âgé de *trente* ans

Et de *Frederic Bachmann* demeurant à *Crevelt* Département de *la Roer* profession de *bonnetier* âgé de *trente* ans *premier père quatrième Cousin et Cousin de l'Epoux* *coisième père de l'Epoux*

Après quoi moi *Maire* de *Weisk* faisant les fonctions d'Officier public de l'état civil, ai prononcé qu'au nom de la loi, lesdits époux sont unis en mariage. Et ont lesdits époux et témoins *signé*

Catharine Marguerite Erper *Jean Pierre Bachmann* *Robert Neppert* *Mathieu Erper* *Frederic Bachmann*

Le present Registre, contenant dix huit actes de
 Mariage, a été clos par l'honorable Maire de Wilik
 & Wilik le 5 jour Complémentaire de l'an deux

Muehl

Acte de mariage de	No.
de Guillaume Chopin & de Marie Agnes Eher	1
de Pierre Jacques Schaeffer & de Anne Catharine Winter	2
de Charles Krügel & de Anne Marguerite Gens	3
de Antoine Millers & de Catharine Adolais Adiert	4
Jean Elie Wschelen & de Anne Catharine Dorker	5
Jean Pierre Rofels & de Marie Caville Essers	6
Jean Laurent Kollen & de Eve Sibille Hamachers	7
Jean Sijlings & de Anne Catharine Bougretz	8
Paul Hillings & de Anne Barbara Heisen	9
Jacques Watters & de Anne Marguerite Hausman	10
Mathieu Henry Gerbert & de Catharine Marguerite Dammann	11
François Jodel & de Catharine Diepres	12
Jean Pierre Quider & de Anne Catharine Beckers	13
Jean Jacques Diekers & de Catharine Elise Kibben	14
Jean Henry Kriesties & de Sibille Catharine Fischermans	15
Vite Pohl & de Catharine Elise Beijertz	16
Jean Pierre Nellen & de Anne Gerdrut Wuders	17
Jean Pierre Bollmann & de Catharine Marguerite Lörper	18.

[Large decorative flourish]